

## Comité del Programa y Presupuesto

**Trigésima segunda sesión**  
**Ginebra, 12 a 16 de julio de 2021**

### SITUACIÓN FINANCIERA A FINES DE 2020: RESULTADOS PRELIMINARES

*preparado por la Secretaría*

1. En el presente documento se exponen las cifras provisionales a fines de 2020, que están siendo objeto de auditoría y serán presentadas oficialmente en la sesión de septiembre de 2021 del Comité del Programa y Presupuesto (PBC) en tanto que estados financieros auditados de 2020.
2. El documento tiene por fin ofrecer a los Estados miembros información general en relación con el proyecto de propuesta de presupuesto por programas para el bienio 2022/23.
3. Cabe recordar que, desde 2010, los estados financieros de la OMPI se han preparado de conformidad con las Normas Internacionales de Contabilidad del Sector Público (IPSAS), mientras que el presupuesto de la Organización se ha seguido preparando sobre la base contable de acumulación (o devengo) modificada (“base presupuestaria”), de conformidad con el Reglamento Financiero y la Reglamentación Financiera de la Organización. En los cuadros que se exponen a continuación se indican los ingresos y los gastos sobre la base contable de acumulación (o devengo) modificada, junto con los correspondientes ajustes efectuados con arreglo a las IPSAS, cuando se indique.

*4. El Comité del Programa y Presupuesto (PBC) tomó nota del contenido del documento WO/PBC/32/INF/1.*

[A continuación figuran los resultados financieros preliminares de la OMPI en 2020]

## Resultados financieros preliminares de la OMPI en 2020 (sin auditar)

1. En el cuadro 1 se exponen los resultados preliminares y los parámetros financieros a fines de 2020.<sup>1</sup>

**Cuadro 1. Resultados preliminares y parámetros financieros a fines de 2020**  
(en millones de francos suizos)

Principales parámetros financieros	nbre de 2020		
	2020/21 Presupuesto por programas	2020 Cifras reales	2020 Cifras reales comparadas con el presupuesto
<b>INGRESOS</b>			
<b>Ingresos en valores devengados</b>			
Tasas			
PCT	665,6	358,6	54%
Madrid	162,0	76,2	47%
La Haya	12,6	6,7	53%
Lisboa <sup>1</sup>	0,1	0,0	13%
<i>Subtotal</i>	<i>840,3</i>	<i>441,4</i>	<i>53%</i>
<b>Ingresos según una base de acumulación modificada</b>			
Contribuciones (sistema único)	34,8	17,5	50%
Arbitraje	3,3	2,1	63%
Publicaciones	0,8	0,5	65%
Ingresos diversos	3,4	1,4	42%
<i>Subtotal</i>	<i>42,2</i>	<i>21,5</i>	<i>51%</i>
Ajuste IPSAS de los ingresos sobre la base de acumulación modificada	0,3	0,1	22%
<b>Total de ingresos tras el ajuste IPSAS</b>	<b>882,8</b>	<b>463,0</b>	<b>52,4%</b>
<b>GASTOS</b>			
Gastos de personal	475,9	214,4	45%
Gastos no relativos a personal	292,5	113,5	39%
<b>Total de gastos (base presupuestaria)</b>	<b>768,4</b>	<b>327,9</b>	<b>43%</b>
Ajuste IPSAS de los gastos	18,5	24,1	130%
<b>Total de gastos tras el ajuste IPSAS</b>	<b>786,9</b>	<b>352,0</b>	<b>45%</b>
<b>Resultado de explotación</b>	<b>95,8</b>	<b>111,0</b>	<b>n/d</b>
<b>Gastos con cargo a las reservas</b>			
Gastos con cargo a las reservas	36,7 <sup>2</sup>	10,2	28%
Ajuste IPSAS de los gastos con cargo a las reservas	(17,3)	(1,7)	n/d
<b>Gastos con cargo a las reservas tras el ajuste IPSAS</b>	<b>19,3</b>	<b>8,6</b>	<b>n/d</b>
<b>Ganancias/(pérdidas) de inversiones</b>			
Ganancias/(pérdidas) de inversiones <sup>3</sup>	(1,7)	33,4	n/d
<b>Resultado global<sup>4</sup></b>	<b>74,8</b>	<b>135,9</b>	<b>n/d</b>

<sup>1</sup>Ingresos por tasas del Sistema de Lisboa (en miles de francos suizos).

<sup>2</sup>Presupuesto para 2020/21.

<sup>3</sup>La estimación de -1.687,500 francos suizos correspondiente a las ganancias/(pérdidas) por inversiones que figura en el presupuesto por programas de 2020/21 se refiere a los saldos de efectivo a corto plazo de la Organización (efectivo para gastos de funcionamiento) con la aplicación de la previsión de los tipos de interés suizos.

<sup>4</sup>El resultado global de 2020 excluye las cuentas especiales.

<sup>1</sup> Debido al redondeo, es posible que las cifras no se correspondan con el total.

2. En el cuadro 2 se exponen las cifras relativas a los niveles alcanzados en las actividades de registro realizadas en el marco de los Sistemas del PCT, Madrid y La Haya.

**Cuadro 2. Estimaciones y demanda real de servicios prestados por los Sistemas del PCT, Madrid y La Haya en 2020**

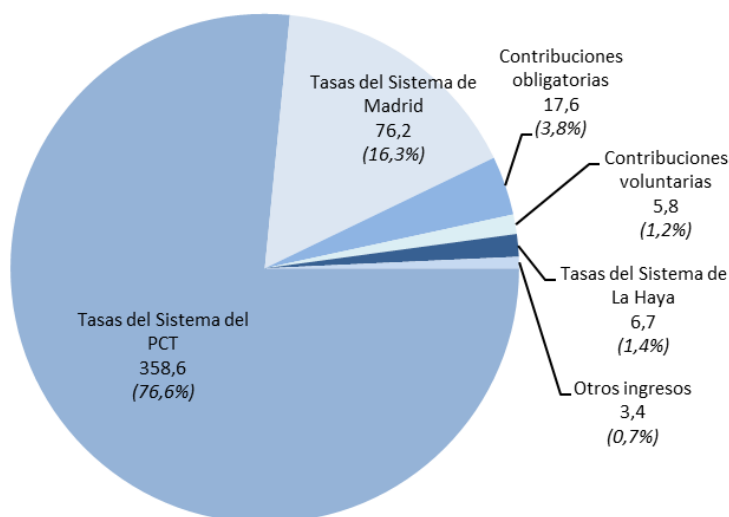
A fines de diciembre de 2020

Sistemas de registro	2020/21 Presupuesto por programas	2020 Cifras reales <sup>1</sup>	2020 Cifras reales comparadas con el presupuesto
<b>Sistema del PCT</b>			
Solicitudes internacionales presentadas	549.900	275.900	50%
<b>Sistema de Madrid</b>			
Solicitudes	136.000	63.800	47%
Registros	131.700	62.062	47%
Renovaciones	68.575	32.731	48%
<i>Subtotal de registros y renovaciones</i>	<i>200.275</i>	<i>94.793</i>	<i>47%</i>
<b>Sistema de La Haya</b>			
Solicitudes	15.340	5.792	38%
Registros	12.268	6.795	55%
Renovaciones	8.050	4.759	59%
<i>Subtotal de registros y renovaciones</i>	<i>20.318</i>	<i>11.554</i>	<i>57%</i>

<sup>1</sup> Cifras reales de 2020 según el economista jefe.

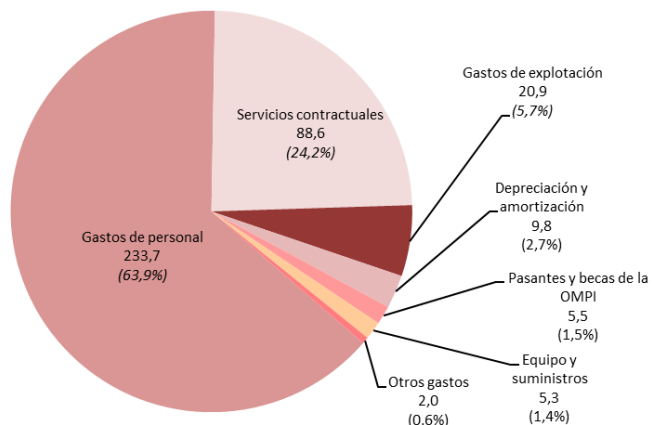
3. En el gráfico 1 se ofrece información sobre el desglose de los ingresos de la OMPI en 2020 con arreglo a las IPSAS.

**Gráfico 1: Ingresos por tipo en 2020**  
(en millones de francos suizos)



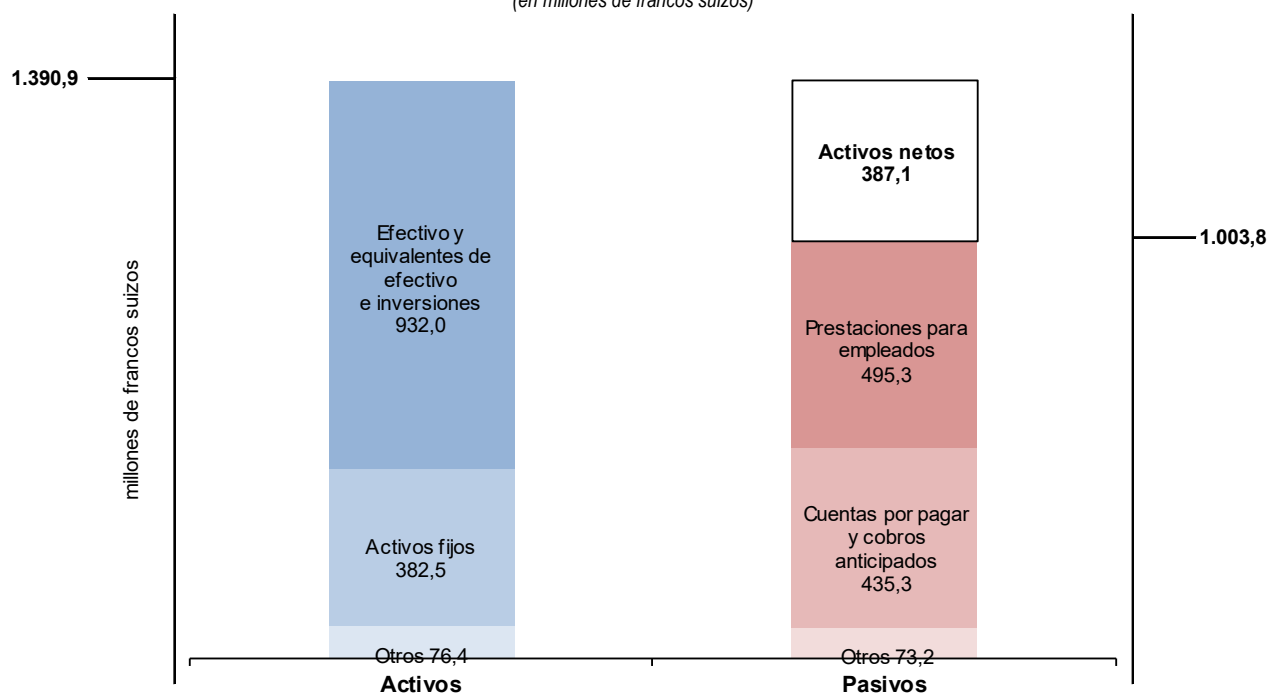
4. En el gráfico 2 se ofrece información sobre el desglose de los gastos por tipo en 2020 con arreglo a las IPSAS.

**Gráfico 2: Gastos por tipo en 2020**  
 (en millones de francos suizos)



5. En el gráfico 3 se ofrece información sobre los activos totales, los pasivos totales y los activos netos (reservas) de la Organización a fines de 2020.

**Gráfico 3: Activos totales, pasivos totales y activos netos a fines de 2020**  
 (en millones de francos suizos)



6. En el cuadro 3 se exponen las cifras correspondientes a la utilización del presupuesto en 2020, por programa.

**Cuadro 3. Presupuesto y gastos por programa en 2020**  
(en miles de francos suizos)

A fines de diciembre de 2020

Programas	2020/21 Presupuesto por programas	2020/21 Presupuesto tras las transferencias	2020 Gastos <sup>1</sup>	Presupuesto utilizado <sup>2</sup>
1 Derecho de patentes	6.177	5.921	1.927	33%
2 Marcas, diseños industriales e indicaciones geográficas	5.418	5.868	1.967	34%
3 Derecho de autor y derechos conexos	17.287	20.017	7.959	40%
4 Conocimientos tradicionales, expresiones culturales tradicionales y recursos genéticos	7.280	7.421	2.558	34%
5 Sistema del PCT	222.079	221.764	98.755	45%
6 Sistema de Madrid	62.551	60.581	26.781	44%
7 Centro de Arbitraje y Mediación de la OMPI	12.924	13.554	5.476	40%
8 Coordinación de la Agenda para el Desarrollo	3.774	4.119	1.279	31%
9 Países africanos, árabes, de América Latina y el Caribe, de Asia y el Pacífico y PMA	29.562	28.894	11.600	40%
10 Países con economías en transición y países desarrollados	9.021	9.281	3.651	39%
11 Academia de la OMPI	13.402	13.652	5.981	44%
12 Clasificaciones internacionales y normas técnicas	7.345	7.426	3.088	42%
13 Bases mundiales de datos	10.969	11.806	5.110	43%
14 Servicios de acceso a la información y a los conocimientos	7.862	7.239	3.510	48%
15 Soluciones operativas para las Oficinas de PI	14.695	12.298	5.272	43%
16 Economía y estadística	7.667	8.056	3.682	46%
17 Fomento del respeto por la PI	4.781	4.747	1.857	39%
18 La PI y los desafíos mundiales	5.008	5.081	2.425	48%
19 Comunicaciones	16.834	17.036	7.184	42%
20 Relaciones exteriores, alianzas y Oficinas en el exterior	15.303	15.616	5.838	37%
21 Gestión ejecutiva	26.915	27.698	11.695	42%
22 Gestión de programas y recursos	40.617	41.187	16.306	40%
23 Gestión y desarrollo de los recursos humanos	26.863	27.890	12.311	44%
24 Servicios generales de apoyo	40.207	39.691	16.529	42%
25 Tecnologías de la información y de las comunicaciones	50.468	53.661	26.826	50%
26 Supervisión interna	5.191	5.283	2.356	45%
27 Servicios de conferencias y lingüísticos	37.484	36.658	14.669	40%
28 Aseguramiento de la información, seguridad y vigilancia	24.810	25.205	11.022	44%
30 Apoyo a las pymes y a la capacidad empresarial	6.566	6.196	2.400	39%
31 Sistema de La Haya	13.214	15.067	7.219	48%
32 Sistema de Lisboa	1.420	1.415	650	46%
Sin consignar	14.707	8.074	-	-
<b>TOTAL</b>	<b>768.401</b>	<b>768.401</b>	<b>327.881</b>	<b>43%</b>

<sup>1</sup> Los gastos de 2020 se refieren a los gastos reales antes de los ajustes con arreglo a las IPSAS.

<sup>2</sup> Por presupuesto utilizado se entienden los gastos de 2020 en comparación con el presupuesto de 2020/21 tras las transferencias.

Nota: El presupuesto de 2020/21 tras las transferencias refleja los presupuestos ajustados de los programas al 31 de diciembre de 2020, de acuerdo con el artículo 5.5 del Reglamento Financiero.

7. En el cuadro 4 se ofrecen los resultados preliminares de 2020 por Uniones (Uniones financiadas por contribuciones, Unión del PCT, Unión de La Haya y Unión de Lisboa).

**Cuadro 4. Resultados por Unión en 2020**  
(en millones de francos suizos)

A fines de diciembre de 2020

	Uniones					
	Fin. contr.	PCT	Madrid	La Haya	Lisboa	Total
<b>Ingresos</b>	18.074	359.640	77.756	7.274	194	462.937
Ajuste IPSAS de los ingresos	59	-	-	-	-	59
<b>Ingresos tras el ajuste IPSAS</b>	<b>18.132</b>	<b>359.640</b>	<b>77.756</b>	<b>7.274</b>	<b>194</b>	<b>462.996</b>
<b>Gastos (presupuestarios)</b>	17.729	228.054	64.450	16.267	1.380	327.881
Ajuste IPSAS de los gastos	1.297	16.820	4.719	1.186	101	24.123
<b>Gastos tras el ajuste IPSAS</b>	<b>19.027</b>	<b>244.874</b>	<b>69.170</b>	<b>17.452</b>	<b>1.481</b>	<b>352.004</b>
<b>Resultado de explotación</b>	<b>(894)</b>	<b>114.766</b>	<b>8.586</b>	<b>(10.178)</b>	<b>(1.287)</b>	<b>110.992</b>
<b>Ingresos varios relativos a proyectos financiados con cargo a las reservas</b>	8	8	8	8	8	42
<b>Gastos con cargo a las reservas</b>	106	8.343	957	855	-	10.261
Ajuste IPSAS de los gastos con cargo a las reservas	(38)	(1.471)	(160)	-	-	(1.668)
<b>Gastos con cargo a las reservas tras el ajuste IPSAS</b>	<b>68</b>	<b>6.872</b>	<b>797</b>	<b>855</b>	<b>-</b>	<b>8.592</b>
<b>Ganancias/(pérdidas) de inversiones</b>	1.745	27.499	4.185	-	-	33.429
<b>Resultado global</b>	<b>791</b>	<b>135.401</b>	<b>11.982</b>	<b>(11.025)</b>	<b>(1.279)</b>	<b>135.871</b>

Nota: La metodología para la asignación de ingresos y gastos por Unión se describe en el Anexo III del presupuesto por programas de 2020/21.

8. En el cuadro 5 se ofrece la previsión financiera para el bienio 2020/21 teniendo en cuenta los resultados financieros del ejercicio concluido el 31 de diciembre de 2020.

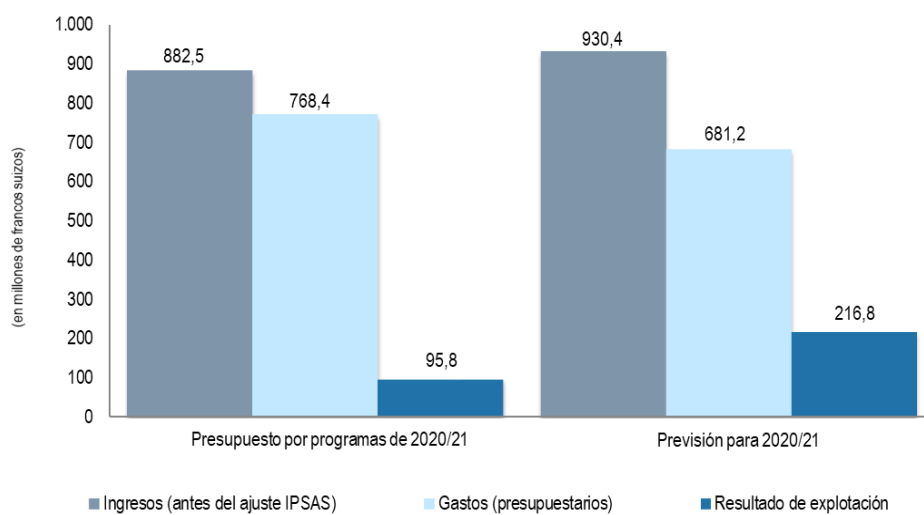
**Cuadro 5. Previsión financiera para 2020/21**  
(en millones de francos suizos)

A fines de diciembre de 2020

	2020/21 Presupuesto por programas	Previsión para 2020/21			Previsión como % del presupuesto
		2020 Cifras reales (sin auditar)	2021 Previsión <sup>1</sup>	Total	
Ingresos	882,5	462,9	467,5	930,4	105%
Ajuste IPSAS de los ingresos	0,3	0,1	0,1	0,2	
Gastos (presupuestarios)	768,4	327,9	353,3	681,2	89%
Ajuste IPSAS de los gastos	(18,5)	(24,1)	(8,5)	(32,6)	
<b>Resultado de explotación</b>	<b>95,8</b>	<b>111,0</b>	<b>105,8</b>	<b>216,8</b>	<b>n/d</b>
Gastos con cargo a las reservas		10,2	16,3	26,5	
Ajuste IPSAS de los gastos con cargo a las reservas		(1,7)	(2,7)	(4,3)	
Ganancias/(pérdidas) de inversiones	(1,7)	33,4	(0,8)	32,6	
<b>Resultado global</b>	<b>94,2</b>	<b>135,9</b>	<b>91,3</b>	<b>227,2</b>	<b>n/d</b>

<sup>1</sup> Previsión para 2021: i) Estimaciones de ingresos por tasas correspondientes a los Sistemas del PCT, Madrid y La Haya según la previsión del economista jefe para abril de 2021. Los demás ingresos del segundo año del bienio han sido estimados según los presupuestos anuales que figuran en el Anexo VII del presupuesto por programas de 2020/21; ii) Los gastos del segundo año del bienio han sido estimados según los presupuestos anuales que figuran en el Anexo VII del presupuesto por programas de 2020/21 y el patrón de gasto del primer año del bienio; iii) Los ajustes del presupuesto ordinario con arreglo a las IPSAS han sido estimados según el cuadro 1 del presupuesto por programas de 2020/21; iv) Los gastos con cargo a las reservas reflejan los gastos previstos en 2021 para los proyectos aprobados del Plan maestro de mejoras de infraestructura; v) Los ajustes con arreglo a las IPSAS de los gastos con cargo a las reservas han sido prorrateados a partir de los datos reales de 2020; y vi) Las ganancias/(pérdidas) de inversiones han sido estimadas según el cuadro 2 del presupuesto por programas de 2020/21.

**Gráfico 4: Ingresos, gastos y resultado de explotación para 2020/21**  
(en millones de francos suizos)



[Fin del documento]